

CÔNG TY CỔ PHẦN  
TẬP ĐOÀN THIÊN LONG

THIEN LONG GROUP  
CORPORATION

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM  
Independence - Freedom - Happiness

TP.HCM, ngày 4 tháng 5 năm 2020  
Ho Chi Minh City, 4 May, 2020

CÔNG BỐ THÔNG TIN  
TRÊN CÔNG THÔNG TIN ĐIỆN TỬ CỦA ỦY  
BAN CHỨNG KHOÁN NHÀ NƯỚC VÀ  
SGDCK TP.HCM

DISCLOSURE OF INFORMATION ON THE  
STATE SECURITIES COMMISSION'S PORTAL  
AND HOCHIMINH STOCK EXCHANGE'S  
PORTAL

Kính gửi/ To: - Ủy ban Chứng khoán Nhà nước/ *The State Securities Commission*  
- Sở Giao dịch chứng khoán TP.HCM/ *Hochiminh Stock Exchange*

Tên tổ chức / *Organization name* : CÔNG TY CỔ PHẦN TẬP ĐOÀN THIÊN LONG /  
THIEN LONG GROUP CORPORATION

Mã chứng khoán/ *Securities Symbol* : TLG

Địa chỉ trụ sở chính/ *Address* : Lô 6-8-10-12, Đường số 3, KCN Tân Tạo, Q.Bình Tân, TP.HCM/  
*Lot 6-8-10-12, Road No.3, Tan Tao Industrial Park, Binh Tan District, Ho Chi Minh City, Viet Nam*

Điện thoại/ *Telephone* : +84 28 3750 5555 Fax: +84 28 3750 5577

Người thực hiện công bố thông tin/ *Submitted by*: CÔ GIA THỌ

Chức vụ/ *Position*: Chủ tịch HĐQT / *Chairman*

Loại thông tin công bố :  Định kỳ  Bất thường  24h  Theo yêu cầu

*Information disclosure type*:  *Periodic*  *Irregular*  *24 hours*  *On demand*

**Nội dung thông tin công bố (\*)/ Content of Information disclosure (\*):**

- Nghị quyết HĐQT số 03/2020/NQ-HĐQT về việc tái bổ nhiệm Ông Nguyễn Đình Tâm giữ chức vụ Tổng Giám đốc Điều hành của Công ty Cổ phần Tập đoàn Thiên Long.

- *Resolution of the Board of Directors No. 03/2020/NQ-HĐQT to reappoint Mr. Nguyen Dinh Tam to be Chief Executive Officer of Thien Long Group Corporation.*

Thông tin này đã được công bố trên trang thông tin điện tử của công ty vào ngày 4/5/2020 tại đường dẫn <http://thienlonggroup.com/quan-he-co-dong>

*This information was disclosed on Company's website on date 4/5/2020, available at: <http://thienlonggroup.com/quan-he-co-dong>*

Tôi cam kết các thông tin công bố trên đây là đúng sự thật và hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về nội dung các thông tin đã công bố.

*I declare that all information provided in this paper is true and accurate; I shall be legally responsible for any misrepresentation.*

Tài liệu đính kèm/ *Attachment*:

- Nghị quyết HĐQT số 03/2020/NQ-HĐQT

- *Resolution of the BOD No. 03/2020/NQ-HĐQT*

Dại diện tổ chức  
*Organization representative*  
Người đại diện theo pháp luật/ Người được UQ CBTT  
*Legal representative/ Party authorized to disclose information*



CÔ GIA THỌ

Số / No.: 03/2020/NQ-HĐQT

Thành phố Hồ Chí Minh, ngày 03 tháng 05 năm 2020  
Ho Chi Minh City, 03 May 2020

**NGHỊ QUYẾT HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ  
CÔNG TY CỔ PHẦN TẬP ĐOÀN THIÊN LONG  
RESOLUTION OF THE BOARD OF DIRECTORS  
OF THIEN LONG GROUP CORPORATION**

- Căn cứ Luật Doanh nghiệp số 68/2014/QH13 ngày 26 tháng 11 năm 2014;  
*Pursuant to Law on Enterprises No. 68/2014/QH13 dated 26 November 2014;*
- Căn cứ Điều lệ Tổ chức và Hoạt động của Công ty Cổ phần Tập đoàn Thiên Long;  
*Pursuant to the Charter on Organisation and Operation of Thien Long Group Corporation;*
- Căn cứ Biên bản họp số 04/2020/BBH-HĐQT ngày 03/05/2020 của Hội đồng Quản trị Công ty Cổ phần Tập đoàn Thiên Long.  
*Pursuant to Meeting Minutes No. 04/2020/BBH-HDQT dated 03 May 2020 of the Board of Directors of Thien Long Group Corporation.*

Hội đồng Quản trị Công ty Cổ phần Tập đoàn Thiên Long thống nhất quyết nghị các nội dung sau:  
*Board of Directors of Thien Long Group Corporation approves the following contents:*

**QUYẾT NGHỊ / DECIDES**

**Điều 1.** Quyết định tái bổ nhiệm Ông **NGUYỄN ĐÌNH TÂM** giữ chức vụ Tổng Giám đốc Điều hành của Công ty Cổ phần Tập đoàn Thiên Long.

**Article 1.** *Deciding on reappointing Mr. NGUYEN DINH TAM as the position of Chief Executive Officer of Thien Long Group Corporation.*

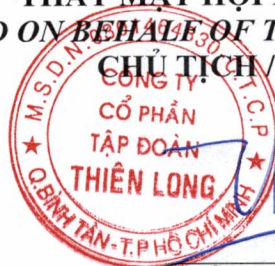
**Điều 2. Điều khoản thi hành**

Việc tái bổ nhiệm Ông **NGUYỄN ĐÌNH TÂM** giữ chức vụ Tổng Giám đốc Điều hành có hiệu lực kể từ ngày 03/05/2020 đến 02/05/2023. Hội đồng Quản trị, Ban Tổng Giám đốc Công ty có trách nhiệm tổ chức thực hiện các nội dung nêu trên theo đúng Pháp luật và Điều lệ Công ty.

**Article 2. Implementing provision**

*The reappointment of Mr. NGUYEN DINH TAM as the Chief Executive Officer takes effect from 03 May 2020 to 02 May 2023. The Board of Directors and Board of Management of the Company are responsible for ensuring the implementation of the above decision in accordance with the Law and the Charter of the Company.*

**THAY MẶT HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ  
FOR AND ON BEHALF OF THE BOARD OF DIRECTORS  
CHỦ TỊCH / CHAIRMAN**



**CÔ GIA THỌ**